



**NEW BRUNSWICK  
REGULATION 2006-67**

under the

**ELECTIONS ACT  
(O.C. 2006-328)**

*Filed August 18, 2006*

**1 Section 3 of New Brunswick Regulation 99-16 under the Elections Act is amended**

*(a) by repealing subsection (2) and substituting the following:*

**3(2)** A special ballot paper issued under section 87.3 of the *Elections Act* shall be in a write-in format and shall include the following:

*(a)* on the front of the ballot paper, a blank space that is at least 10 centimetres in length and 4 centimetres in height, is the natural colour of the paper and is surrounded by a black ground that is at least 2 centimetres wide on all sides of the blank space; and

*(b)* on the back of the ballot paper, a blank space for each of the following:

*(i)* the electoral district in which the elector ordinarily resides;

*(ii)* the signature of the special ballot officer who issues the ballot paper; and

*(iii)* the date of the ordinary polling day for the election.

*(b) by repealing subsection (3).*

**RÈGLEMENT DU  
NOUVEAU-BRUNSWICK 2006-67**

établi en vertu de la

**LOI ÉLECTORALE  
(D.C. 2006-328)**

*Déposé le 18 août 2006*

**1 L'article 3 du Règlement du Nouveau-Brunswick 99-16 établi en vertu de la Loi électorale est modifié**

*a) par l'abrogation du paragraphe (2) et son remplacement par ce qui suit :*

**3(2)** Un bulletin de vote spécial délivré en vertu de l'article 87.3 de la Loi électorale doit être un bulletin à remplir et doit comporter ce qui suit :

*a)* au recto du bulletin de vote, un espace en blanc d'au moins 10 centimètres de longueur et 4 centimètres de hauteur, de la couleur naturelle du papier et entouré d'un fond noir d'au moins 2 centimètres de largeur de chaque côté de l'espace blanc;

*b)* au verso du bulletin de vote, un espace blanc pour chacune des choses suivantes :

*(i)* la circonscription électorale où l'électeur réside ordinairement,

*(ii)* la signature de l'agent des bulletins de vote spéciaux qui a délivré le bulletin de vote,

*(iii)* la date du jour ordinaire du scrutin pour l'élection.

*b) par l'abrogation du paragraphe (3).*

**2** *The Regulation is amended by adding after section 3 the following:*

**Poll Books**

**3.1** The poll book to be used at the ordinary and advance polls shall include Forms 15, 17, 32, 33 and 34, and any other forms that the Chief Electoral Officer considers necessary for maintaining an accurate record of voting at each poll.

**3** *Schedule A of the Regulation is amended*

(a) *by adding after section 21 the following:*

**21.1** Special Ballot Paper Illustration

(b) *by repealing section 23;*

(c) *by repealing section 24;*

(d) *by repealing section 25;*

(e) *by repealing section 28 and substituting the following:*

**28** Declaration for Voting at Advance Poll

**4** *Form 2 of the Regulation is repealed and the attached Form 2 is substituted.*

**5** *Form 3 of the Regulation is repealed and the attached Form 3 is substituted.*

**6** *The Regulation is amended by adding, after Form 21, the attached Form 21.1.*

**7** *Form 22 of the Regulation is repealed and the attached Form 22 is substituted.*

**8** *Form 23 of the Regulation is repealed.*

**9** *Form 24 of the Regulation is repealed.*

**10** *Form 25 of the Regulation is repealed.*

**11** *Form 26 of the Regulation is repealed and the attached Form 26 is substituted.*

**2** *Le Règlement est modifié par l'adjonction, après l'article 3, de ce qui suit :*

**Registre du scrutin**

**3.1** Le registre du scrutin qui doit être utilisé au scrutin ordinaire et au scrutin par anticipation doit comprendre les formules 15, 17, 32, 33 et 34 et toute autre formule que le directeur général des élections estime nécessaire à la tenue d'un registre précis des votes à chaque scrutin.

**3** *L'annexe A du Règlement est modifiée*

a) *par l'adjonction, après l'article 21, de ce qui suit :*

**21.1** Illustration du bulletin de vote spécial

b) *par l'abrogation de l'article 23;*

c) *par l'abrogation de l'article 24;*

d) *par l'abrogation de l'article 25;*

e) *par l'abrogation de l'article 28 et son remplacement par ce qui suit :*

**28** Déclaration pour voter au bureau de scrutin par anticipation

**4** *La formule 2 du Règlement est abrogée et remplacée par la formule 2 ci-jointe.*

**5** *La formule 3 du Règlement est abrogée et remplacée par la formule 3 ci-jointe.*

**6** *Le Règlement est modifié par l'adjonction, après la formule 21, de la formule 21.1 ci-jointe.*

**7** *La formule 22 du Règlement est abrogée et remplacée par la formule 22 ci-jointe.*

**8** *La formule 23 du Règlement est abrogée.*

**9** *La formule 24 du Règlement est abrogée.*

**10** *La formule 25 du Règlement est abrogée.*

**11** *La formule 26 du Règlement est abrogée et remplacée par la formule 26 ci-jointe.*

**12** *Form 28 of the Regulation is repealed and the attached Form 28 is substituted.*

**13** *This Regulation comes into force on August 18, 2006.*

**12** *La formule 28 du Règlement est abrogée et remplacée par la formule 28 ci-jointe.*

**13** *Le présent règlement entre en vigueur le 18 août 2006.*

**FORM 2**

**PROCLAMATION**

(Elections Act, R.S.N.B. 1973, c.E-3, s.18(1))

PROVINCE OF NEW BRUNSWICK

ELECTORAL DISTRICT OF \_\_\_\_\_ No. \_\_\_\_\_

NOTICE is hereby given that:

In accordance with Her Majesty’s writ dated (**month, day and year**), I will receive nominations of candidates for the election of a member to serve in the Legislative Assembly for this electoral district. Nominations may be made at my office, at the address given below, at any time before 2:00 p.m. on (**date nominations close**), after which no further nominations will be received.

If a poll is granted, the poll will be taken on (**day and date**), between 10:00 a.m. and 8:00 p.m. Further notice will be given of polling station locations.

If a poll is granted, advance polls will be held between 10:00 a.m. and 8:00 p.m. on Saturday, (**date nine days before polling day**), and Monday, (**date seven days before polling day**), at places of which I will give further notice.

If a poll is held, I will open the ballot boxes, add up the number of votes given to the several candidates and declare the candidate with the largest number of votes elected, at (**time**) on (**date four days after polling day**) at my office, described below.

The returning office for the electoral district is located at (**civic address**).

Issued at \_\_\_\_\_ on \_\_\_\_\_  
(municipality or community) (date)

\_\_\_\_\_  
Returning Officer

**FORMULE 2****AVIS D'ÉLECTION***(Loi électorale, L.R.N.-B., c.E-3, art.18(1))*

PROVINCE DU NOUVEAU-BRUNSWICK

CIRCONSCRIPTION  
ÉLECTORALE DEN<sup>o</sup>

AVIS est donné que :

Conformément au bref de Sa Majesté, en date du (**jour, mois et année**), je recevrai les déclarations de candidature pour l'élection d'un député à l'Assemblée législative pour cette circonscription électorale. Les déclarations de candidature peuvent être faites à mon bureau à l'adresse indiquée ci-après, en tout temps avant 14 heures le (**date de la clôture du dépôt des déclarations**), après quoi aucune autre déclaration de candidature ne sera acceptée.

Que le scrutin, s'il est décidé d'en tenir un, soit tenu le (**jour et date**), entre 10 heures et 20 heures, aux bureaux de scrutin dont je vous aviserai par la suite.

Que si la tenue d'un scrutin est décidée, des bureaux de scrutin par anticipation seront ouverts entre 10 et 20 heures le samedi (**date située neuf jours avant le jour du scrutin**) et le lundi (**date située sept jours avant le jour du scrutin**) aux endroits dont je vous aviserai par la suite.

Si un scrutin est tenu, j'ouvrirai les urnes, additionnerai les votes attribués aux divers candidats et déclarerai élu le candidat qui aura obtenu le plus grand nombre de suffrages à (**heure**) le (**date située quatre jours après le jour du scrutin**) à mon bureau à l'adresse indiquée ci-après.

Le bureau du directeur du scrutin pour la circonscription électorale est situé (**adresse de voirie**).

Fait à

\_\_\_\_\_ le \_\_\_\_\_  
(municipalité ou communauté)

\_\_\_\_\_ (date)

\_\_\_\_\_  
Directeur du scrutin

## FORM 3

## NOTICE OF GRANT OF POLL

(Elections Act, R.S.N.B. 1973, c.E-3, ss.57(2), 99(5) and 129(5)(b))

Electoral district of

\_\_\_\_\_ No. \_\_\_\_\_  
 (name) (number)

A poll has been granted for the election of a member of the Legislative Assembly for the electoral district of **(name of electoral district)**.

The poll will be held on **(Monday/ Tuesday) (month, day, year)** between the hours of **10:00 a.m.** and **8:00 p.m.**

**Candidates:** The candidates nominated in this electoral district are:

*(Insert names, addresses, occupations and party designations of the candidates in the order in which their names are to be placed on the ballot papers [government party; official opposition; other recognized parties in alphabetical order; and independent candidates in alphabetical order]) OR (As at the close of nominations there was only one candidate in this electoral district, that candidate has been elected by acclamation).*

**(Where plebiscite question is submitted:** By a Proclamation of **(date)** the Lieutenant-Governor in Council directed that the following question be submitted to the electors of the Province at the time of the election:

*(Set out the plebiscite question as it will appear on ballots.)*

**Polling Stations:** The polling stations for each polling division in the electoral district are:

*(Insert polling station names, addresses and numbers for each polling division, including mobile polling stations.)*

**Advance Polls:** Advance polls will be held on **Saturday, (month, day, year)** and **Monday, (month, day, year)** between the hours of **10:00 a.m.** and **8:00 p.m.**, at the following locations:

*(Insert address of each advance polling station and polling division numbers included in each advance polling district.)*

Votes cast at the advance polls will be counted at the returning office at **8:00 p.m.** on polling day.

**Revision of List of Electors:** The list of electors is open for revision on application to the returning officer between **(day and date)** and **(day and date)**, during the hours **from 9:00 a.m. to 8:00 p.m. on Mondays to Saturdays or 12:00 noon to 6:00 p.m. on Sundays**. Any electors who have not received a notice confirming that they are named on the list of electors for the electoral district may

- (a) apply at the returning office to have their names added to the list for the polling division in which they ordinarily reside on providing proper identification, or
- (b) vote at an advance or regular poll after having their names added to the list for the polling division in which they ordinarily reside, on providing proper identification.

**Special Ballot Papers:** Electors who are unable to vote at advance polls and on polling day may apply to the returning officer for a special ballot paper. Call the number below for details.

For further information concerning the election, contact the returning office in your electoral district at **(civic address of returning office)**. **Returning Officer: (name, surname)**. **Telephone: 506-(phone number)** or telephone 1-800-308-2922.

Election information is also available on our Web site: <http://www.gnb.ca/elections/>.

(Name of current CEO)  
Chief Electoral Officer  
Province of New Brunswick  
(Month, day, year of publication of Notice of Grant of Poll)

**FORMULE 3****AVIS DE LA TENUE D'UN SCRUTIN**

(Loi électorale, L.R.N.-B, 1973, c.E-3, art.57(2), 99(5) et 129(5)b))

Circonscription électorale de

	N <sup>o</sup>	
(nom)		(numéro)

La décision a été prise de tenir un scrutin pour l'élection d'un député à l'Assemblée législative pour la circonscription électorale de **(nom de la circonscription électorale)**.

Le scrutin sera tenu le **(lundi/ mardi) (jour, mois, année)** entre **10 heures et 20 heures**.

**Candidats** : Les candidats qui se présentent dans la circonscription électorale sont :

*(Inscrire les noms, adresses, professions ainsi que l'appartenance politique des candidats dans l'ordre dans lequel ils figureront au bulletin de vote [parti au pouvoir; opposition officielle; les autres partis reconnus selon l'ordre alphabétique; les candidats indépendants figureront selon l'ordre alphabétique])  
OU (Si au jour de la clôture du dépôt de la déclaration des candidatures il n'y qu'un seul candidat pour la circonscription électorale, ce candidat est élu par acclamation).*

**(Si question soumise au plébiscite** : Par proclamation du **(date)**, le lieutenant-gouverneur en conseil ordonne que la question suivante soit soumise aux électeurs de la province au moment de cette élection :

*(Énoncer la question qui apparaîtra au bulletin de vote.)*

**Bureaux de scrutin au jour ordinaire du scrutin** : Les bureaux de scrutin pour chaque section de vote dans la circonscription électorale sont :

*(Inscrire les noms, les adresses et les numéros des bureaux de scrutin, y compris les bureaux de scrutin mobiles, pour chaque section de vote.)*

**Bureaux de scrutin par anticipation** : Le scrutin par anticipation sera tenu le **samedi (jour, mois, année)** et le **lundi (jour, mois, année)** entre **10 heures et 20 heures** aux endroits suivants :

*(Inscrire les adresses et les numéros de chacun des bureaux de scrutin par anticipation et les sections de vote comprises dans chaque district de scrutin par anticipation.)*

Les votes exprimés aux bureaux de scrutin par anticipation seront comptés au bureau du directeur du scrutin à **20 heures** le jour du scrutin.

**Révision de la liste électorale** : La liste électorale peut être révisée sur demande faite au directeur du scrutin entre le **(jour, mois)** et le **(jour, mois)** entre **9 heures et 20 heures** du lundi au samedi ou entre **12 heures et 18 heures** le dimanche. Tout électeur n'ayant pas reçu un avis confirmant qu'il est inscrit sur la liste électorale pour la circonscription électorale peut

- a) demander au bureau du directeur du scrutin que son nom soit ajouté à la liste électorale pour la section de vote dans laquelle il réside ordinairement en fournissant preuve d'identité appropriée, ou

- b) voter à un bureau de scrutin par anticipation ou à un bureau de scrutin le jour ordinaire du scrutin après avoir fait ajouter son nom à la liste électorale de la section de vote dans laquelle il réside ordinairement en fournissant une preuve d'identité appropriée.

**Bulletins de vote spéciaux :** Les électeurs qui ne sont pas en mesure de voter aux jours fixés pour le scrutin par anticipation et au jour ordinaire du scrutin peuvent obtenir un bulletin de vote spécial en en faisant la demande au directeur du scrutin. Composez le numéro ci-dessous pour des précisions.

Pour obtenir plus de renseignements concernant l'élection, prière de vous adresser au bureau du directeur du scrutin de votre circonscription électorale situé (**adresse de voirie du bureau du directeur du scrutin**). (**Directeur du scrutin : (prénom, nom de famille)**). **Téléphone : 506-(numéro de téléphone)** ou téléphoner au 1-800-308-2922.

Vous pourrez également trouver de l'information concernant l'élection à notre site Web : <http://www.gnb.ca/elections/>.

(Nom du DGÉ actuel)  
Directeur général des élections  
Province du Nouveau-Brunswick  
Le (jour, mois, année de la date de publication de l'avis de la tenue d'un scrutin)

**FORM 21.1 / FORMULE 21.1**

**SPECIAL BALLOT PAPER ILLUSTRATION / ILLUSTRATION DU BULLETIN DE VOTE SPÉCIAL**  
(*Elections Act*, R.S.N.B 1973, c.E-3, s.87.2 / *Loi électorale*, L.R.N.-B. 1973, c.E-3, art.87.2)

**FRONT OF BALLOT PAPER / RECTO DU BULLETIN DE VOTE**

(Stub - minimum 25 mm (1 inch)) (Name of Candidate - minimum 165 mm (6 ½ inches))

(Souche – minimum 25 mm (1 pouce)) (Nom du candidat - minimum 165 mm (6 ½ pouces))

BACK OF BALLOT PAPER / VERSO DU BULLETIN DE VOTE

**BACK OF BALLOT PAPER / VERSO DU BULLETIN DE VOTE**

00000

**STUB / SOUCHE**

**NEW BRUNSWICK / NOUVEAU-BRUNSWICK**

**ELECTORAL DISTRICT  
(of elector)**

**CIRCONSCRIPTION ÉLECTORALE  
(de l'électeur)**



Issued by /  
Délivré par \_\_\_\_\_

Special Ballot Officer /  
Agent des bulletins de vote spéciaux

Issued on /  
Délivré le \_\_\_\_\_  
Day / jour                      Month / mois                      Year / année

**FORM 22**

**APPLICATION FOR A SPECIAL BALLOT PAPER**  
*(Elections Act, R.S.N.B. 1973, c.E-3, s.87.1(2))*

I, \_\_\_\_\_  
(name of elector, as on list of electors)

of \_\_\_\_\_, \_\_\_\_\_  
(civic address) (postal code)

ordinarily reside at this address, and apply for a special ballot paper to vote in the pending election in the electoral district in which this address is located.

1. My telephone number is \_\_\_\_\_.
2. My date of birth is \_\_\_\_\_.
3. I will not be able to vote at the advance polls or on polling day because *(State reasons: A special ballot paper can only be issued on grounds of absence, illness or incapacity.)*  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_
4. I confirm that I am a Canadian citizen, that I am at least 18 years of age, and that I have or will have been ordinarily resident in New Brunswick for six months before the pending election day.
5. I confirm that I have not voted at any other poll in the pending election and that I will not vote by any means at any other poll at this election in any district in the province.

\_\_\_\_\_  
Signature of Elector  
*(required where applying by mail or facsimile)*

Additional Information:

Address or institution to which ballot is to be sent or taken (if different from elector's address above):  
\_\_\_\_\_

**Note:** *A special ballot paper must be returned to the returning office from which it was issued no later than 8:00 p.m. on (Monday/ Tuesday), \_\_\_\_\_ (polling day).*

**Returning Office Address and Phone:**

\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

<b>OFFICE USE ONLY</b>
Voter's Electoral District No. and Name _____
Voter's ID No. _____
SB Poll Book Entry No. _____

## FORMULE 22

**DEMANDE DE BULLETIN DE VOTE SPÉCIAL**  
(Loi électorale, L.R.N.-B. 1973, c.E-3, art.87.1(2))

Je, \_\_\_\_\_  
(nom de l'électeur tel qu'il figure sur la liste électorale)

de \_\_\_\_\_, \_\_\_\_\_  
(adresse de voirie) (code postal)

réside ordinairement à cette adresse et demande un bulletin de vote spécial pour voter à l'élection en cours dans la circonscription électorale dans laquelle cette adresse est située.

1. Mon numéro de téléphone est \_\_\_\_\_.
2. Ma date de naissance est \_\_\_\_\_.
3. Je ne serai pas en mesure de voter aux jours fixés pour le scrutin par anticipation ou au jour du scrutin parce que (*Indiquer les raisons : un bulletin de vote spécial ne peut être délivré que pour des raisons d'absence, de maladie ou d'incapacité.*)  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_
4. Je confirme que je suis citoyen(ne) canadien(ne), que j'ai 18 ans révolus et que je réside ou que j'aurai résidé ordinairement au Nouveau-Brunswick depuis les six mois précédant le jour de l'élection en cours.
6. Je confirme que je n'ai pas voté et que je ne voterai pas à l'élection en cours par tout autre moyen ou à aucun autre bureau de scrutin dans toute circonscription électorale dans la province.

\_\_\_\_\_  
Signature de l'électeur  
(exigée si la demande est soumise par la poste ou par télécopieur)

Renseignements supplémentaires :

Adresse ou établissement auquel le bulletin de vote doit être envoyé (si différente de l'adresse de l'électeur ci-haut) :

\_\_\_\_\_

*Note : Un bulletin de vote spécial doit être rapporté au bureau du directeur du scrutin duquel il a été émis au plus tard à 20 heures le (lundi/ mardi), \_\_\_\_\_ (jour du scrutin).*

\_\_\_\_\_

Adresse et n° de téléphone du bureau  
du directeur du scrutin :

\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

<p><b>À L'USAGE DU BUREAU SEULEMENT</b></p> <p>No et nom de la circonscription électorale de l'électeur _____</p> <p>No d'identité de l'électeur _____</p> <p>No de l'entrée dans le registre du scrutin BVS _____</p>
--

## FORM 26

## FORMULE 26

# SPECIAL BALLOT POLL BOOK

*(Elections Act, R.S.N.B. 1973, c.E-3, s.87.3(4))*

# REGISTRE DU SCRUTIN SPÉCIAL

*(Loi électorale, L.R.N.-B. 1973, c.E-3, art.87.3(4))*

**Electoral District /**  
**Circonscription électorale** \_\_\_\_\_

**IN OFFICE POLL BOOK**

*(to be used only for voters voting in person  
at the Returning Office)*

**REGISTRE AU BUREAU**

*(à être utilisé seulement pour les électeurs  
qui votent en personne au bureau du  
directeur du scrutin)*

**OUT OF OFFICE POLL BOOK**

*(to be used when taking ballots to voters  
outside of the Returning Office)*

**REGISTRE HORS BUREAU**

*(à être utilisé quand les bulletins de vote sont  
apportés aux électeurs à l'extérieur bureau  
du directeur du scrutin)*

**Electoral Districts for Which  
Special Ballot Papers Have Been Issued**

If you have issued any number of special ballot papers for any of the 55 electoral districts, please place a check mark in the corresponding box below.

**Circonscriptions électorales pour lesquelles  
des bulletins de vote spéciaux ont été distribués**

Si vous avez distribué un nombre de bulletins de vote spéciaux pour n'importe quelle des 55 circonscriptions électorales, SVP faites un cochet dans la case correspondante ci-dessous.

<b>1</b>	<input type="checkbox"/>	<b>2</b>	<input type="checkbox"/>	<b>3</b>	<input type="checkbox"/>	<b>4</b>	<input type="checkbox"/>	<b>5</b>	<input type="checkbox"/>
<b>6</b>	<input type="checkbox"/>	<b>7</b>	<input type="checkbox"/>	<b>8</b>	<input type="checkbox"/>	<b>9</b>	<input type="checkbox"/>	<b>10</b>	<input type="checkbox"/>
<b>11</b>	<input type="checkbox"/>	<b>12</b>	<input type="checkbox"/>	<b>13</b>	<input type="checkbox"/>	<b>14</b>	<input type="checkbox"/>	<b>15</b>	<input type="checkbox"/>
<b>16</b>	<input type="checkbox"/>	<b>17</b>	<input type="checkbox"/>	<b>18</b>	<input type="checkbox"/>	<b>19</b>	<input type="checkbox"/>	<b>20</b>	<input type="checkbox"/>
<b>21</b>	<input type="checkbox"/>	<b>22</b>	<input type="checkbox"/>	<b>23</b>	<input type="checkbox"/>	<b>24</b>	<input type="checkbox"/>	<b>25</b>	<input type="checkbox"/>
<b>26</b>	<input type="checkbox"/>	<b>27</b>	<input type="checkbox"/>	<b>28</b>	<input type="checkbox"/>	<b>29</b>	<input type="checkbox"/>	<b>30</b>	<input type="checkbox"/>
<b>31</b>	<input type="checkbox"/>	<b>32</b>	<input type="checkbox"/>	<b>33</b>	<input type="checkbox"/>	<b>34</b>	<input type="checkbox"/>	<b>35</b>	<input type="checkbox"/>
<b>36</b>	<input type="checkbox"/>	<b>37</b>	<input type="checkbox"/>	<b>38</b>	<input type="checkbox"/>	<b>39</b>	<input type="checkbox"/>	<b>40</b>	<input type="checkbox"/>
<b>41</b>	<input type="checkbox"/>	<b>42</b>	<input type="checkbox"/>	<b>43</b>	<input type="checkbox"/>	<b>44</b>	<input type="checkbox"/>	<b>45</b>	<input type="checkbox"/>
<b>46</b>	<input type="checkbox"/>	<b>47</b>	<input type="checkbox"/>	<b>48</b>	<input type="checkbox"/>	<b>49</b>	<input type="checkbox"/>	<b>50</b>	<input type="checkbox"/>
<b>51</b>	<input type="checkbox"/>	<b>52</b>	<input type="checkbox"/>	<b>53</b>	<input type="checkbox"/>	<b>54</b>	<input type="checkbox"/>	<b>55</b>	<input type="checkbox"/>

**Record of Ballot Box Seals / Registre des numéros des sceaux sur les urnes**

**Seal No. / Sceau n°**

**Seals used on closing ballot box before issuing any special ballot papers:**

**Top seal / Sceau du dessus**

**Sceaux utilisés à la fermeture de l'urne avant de commencer à distribuer les bulletins de vote spéciaux :**

**Bottom seal / Sceau du dessous**

**Seal used on re-closing ballot box after counting special ballots:**

**Sceau utilisé après avoir refermé l'urne suivant le dépouillement des bulletins de vote spéciaux :**

**New Seal No. /  
N° du nouveau sceau**

*If the ballot box must be opened after the initial sealing and before counting on polling day, state the circumstances and record new seal number. Only the Returning Officer may open a ballot box before it is opened for counting.*

---



---



---

*Si l'urne doit être ouverte après le premier placement du sceau et avant le dépouillement le jour du scrutin, précisez les circonstances et inscrivez le numéro du nouveau sceau. Seul le directeur du scrutin est autorisé à ouvrir une urne avant qu'elle soit ouverte pour le dépouillement.*

---



---



---





